



**ZAVOD REPUBLIKE SLOVENIJE
ZA VARSTVO NARAVE**

Tobačna ulica 5 | 1000 Ljubljana
T 01 230 95 00
E zrsvn.oe@zrsvn.si
www.zrsvn.si



Datum: 10. 7. 2018
Številka: 8-IX-279/2-O-18/ND



RAZPISNA DOKUMENTACIJA ZA ODDAJO JAVNEGA NAROČILA STORITEV PO POSTOPKU NAROČILA MALE VREDNOSTI Z OZNAKO

JN-279/2018

VSEBINA:

Razpisna dokumentacija je sestavljena iz sledečih obrazcev in prilog:

0. navodila ponudnikom za pripravo ponudbe,
1. Obrazec_1_Ponudba,
2. Obrazec_2_Izjava za gospodarski subjekt,
3. Obrazec_3_Referenčno potrdilo za gospodarski subjekt,
4. Obrazec_4_Evidenca poslovnih subjektov po ZintPK,
5. Obrazec_5_Predračun,
6. Obrazec_6_Soglasje podizvajalca *(v primeru, če ponudnik nastopa s podizvajalci in ti zahtevajo neposredna plačila)*,
7. Priloga_7_Priročnik za izvajanje ukrepov Nature 2000 v gozdni krajini – praktični primeri iz projekta SUPORT (poglavje 2.3 Vzpostavljjanje in ohranjanje strukture travnišč),
8. Priloga_8_vzorec pogodbe.

NAVODILA PONUDNIKOM ZA PRIPRAVO PONUDBE

Handwritten signature and initials in blue ink.

KAZALO

1. NAROČNIK.....	5
2. OZNAKA IN PREDMET JAVNEGA NAROČILA.....	5
3. NAČIN ODDAJE JAVNEGA NAROČILA.....	5
4. ROK IN NAČIN PREDLOŽITVE PONUDBE	5
5. ČAS IN KRAJ ODPIRANJA PONUDB	6
6. PRAVNA PODLAGA.....	6
7. TEMELJNA PRAVILA ZA DOSTOP, OBVESTILA IN POJASNILA V ZVEZI Z RAZPISNO DOKUMENTACIJO.....	6
7.1 DOSTOP DO RAZPISNE DOKUMENTACIJE	6
7.2 OBVESTILA IN POJASNILA V ZVEZI Z RAZPISNO DOKUMENTACIJO.....	7
8. UGOTAVLJANJE SPOSOBNOSTI.....	7
8.1 UGOTAVLJANJE SPOSOBNOSTI ZA SODELOVANJE V POSTOPKU ODDAJE JAVNEGA NAROČILA IN DOKAZILA.....	7
8.1.1 Razlogi za izključitev.....	7
8.1.2 Pogoji za sodelovanje glede tehnične in strokovne sposobnosti.....	8
8.1.3 Drugi pogoji.....	9
9. PODROBNI OPIS PREDMETA JAVNEGA NAROČILA.....	9
9.1 KRATEK OPIS NAMENA IZVAJANJA AKTIVNOSTI V OKVIRU PROJEKTA.....	9
9.2 PODROBNEJŠI OPIS PREDMETA JAVNEGA NAROČILA	9
9.3 OBVEZNOSTI IZVAJALCA.....	11
9.4 ROK ZA IZDELAVO.....	12
10. MERILA.....	12
11. PONUDBA	13
11.1 PONUDBENA DOKUMENTACIJA.....	13
11.2 SESTAVLJANJE PONUDBE	13
11.2.1 Dokazila o izpolnjevanju zahtev iz tehničnih specifikacij	14
11.2.2 Obrazec »Predračun«.....	14
11.3 DRUGA DOLOČILA ZA PRIPRAVO PONUDBE	14
11.3.1 Skupna ponudba	14
11.3.2 Ponudba s podizvajalci.....	15
11.3.3 Variantne ponudbe	16
11.3.4 Jezik ponudbe.....	16
11.3.5 Veljavnost ponudbe.....	16
11.3.6 Stroški ponudbe.....	16
11.3.7 Protikorupcijsko določilo	16
12. OBVESTILO O ODLOČITVI O ODDAJI NAROČILA	16
13. ODSTOP OD IZVEDBE JAVNEGA NAROČILA.....	16
14. POGODBA	16
15. PRAVNO VARSTVO	17

1. NAROČNIK

To naročilo izvaja Zavod RS za varstvo narave, Tobačna ulica 5, 1000 Ljubljana (v nadaljevanju: naročnik).

Naročnik vabi vse zainteresirane ponudnike, da predložijo ponudbo, skladno z zahtevami iz razpisne dokumentacije.

2. OZNAKA IN PREDMET JAVNEGA NAROČILA

Oznaka: **JN-279/2018**

Predmet: **VZPOSTAVITEV TRAVIŠČ S FREZANJEM IN RUVANJEM DREVESNIH PANJEV NA PROJEKTNEM PODOBMOČJU (PPO) POHORJE** v okviru izvajanja projekta z naslovom: LIFE Ohranjanje in upravljanje suhih travnišč v Vzhodni Sloveniji / LIFE Conservation and management of dry grasslands in Eastern Slovenia (**LIFE TO GRASSLANDS, LIFE14 NAT/SI/000005**), finančnega mehanizma LIFE Narava in biodiverziteta.

Predmet javnega naročila je vzpostavitev travnišč s frezanjem in ruvanjem drevesnih panjev na projektnem podobmočju (PPO) Pohorje, ki bo potekala na okvirno 18 ha površin, ki so namenjena kmetijski rabi in so v zasebni, občinski in državni lasti. Območje izvajanja storitve se nahaja na ovršnih delih Pohorja (nadmorske višine med 1.200–1.500 metri).

Storitev vzpostavitve travnišč s frezanjem in ruvanjem drevesnih panjev na projektnem podobmočju (PPO) Pohorje bo potekala na:

- okvirno **12 ha površin**, ki so pretežno že sedaj namenjena kmetijski rabi. Gre za površine, kjer je delež vrstno bogatih travnišč z ohranjeno travno rušo prisoten vsaj 40 % glede na vse okoliške površine.
- okvirno **6 ha površin**, ki bodo namenjena kmetijski rabi. Gre za površine, kjer je delež vrstno bogatih travnišč z ohranjeno travno rušo nižji od 40 % glede na vse okoliške površine in je trenutno zaraščen z drevesno zarastjo s približno 75% deležem.

Orientacijska vrednost naročila (brez 9,5 % DDV): **38.000 €**

Podrobnejša specifikacija naročila je razvidna v poglavju Podrobnejši opis predmeta javnega naročila.

3. NAČIN ODDAJE JAVNEGA NAROČILA

Za oddajo predmetnega naročila se v skladu s 47. členom Zakona o javnem naročanju (Uradni list RS, št. 91/15 in 14/18; v nadaljevanju ZJN-3) izvede postopek naročila male vrednosti.

Naročnik bo na podlagi pogojev in meril, določenih v razpisni dokumentaciji, izbral ponudnika, s katerim bo sklenil pogodbo.

4. ROK IN NAČIN PREDLOŽITVE PONUDBE

Ponudniki morajo ponudbe predložiti v informacijski sistem e-JN na spletnem naslovu <https://ejn.gov.si/eJN2>, v skladu s točko 3 dokumenta Navodila za uporabo informacijskega sistema za uporabo funkcionalnosti elektronske oddaje ponudb e-JN: PONUDNIKI (v nadaljevanju: Navodila za uporabo e-JN), ki je del te razpisne dokumentacije in objavljen na spletnem naslovu <https://ejn.gov.si/eJN2>.

Ponudnik se mora pred oddajo ponudbe registrirati na spletnem naslovu <https://ejn.gov.si/eJN2>, v skladu z Navodili za uporabo e-JN. Če je ponudnik že registriran v informacijski sistem e-JN, se v aplikacijo prijavi na istem naslovu.

Za oddajo ponudb je zahtevano eno od s strani kvalificiranega overitelja izdano digitalno potrdilo: SIGEN-CA (www.sigen-ca.si), POŠTA@CA (postarca.posta.si), HALCOM-CA (www.halcom.si), AC NLB (www.nlb.si).

Ponudba se šteje za pravočasno oddano, če jo naročnik prejme preko sistema e-JN <https://ejn.gov.si/eJN2> najkasneje do **31. 7. 2018 do 12.00 ure**. Za oddano ponudbo se šteje ponudba, ki je v informacijskem sistemu e-JN označena s statusom »ODDANO«.

Ponudnik lahko do roka za oddajo ponudb svojo ponudbo umakne ali spremeni. Če ponudnik v informacijskem sistemu e-JN svojo ponudbo umakne, se šteje, da ponudba ni bila oddana in je naročnik v sistemu e-JN tudi ne bo videl. Če ponudnik svojo ponudbo v informacijskem sistemu e-JN spremeni, je naročniku v tem sistemu odprta zadnja oddana ponudba.

Po preteku roka za predložitev ponudb ponudbe ne bo več mogoče oddati.

Dostop do povezave za oddajo elektronske ponudbe v tem postopku javnega naročila je na naslednji povezavi: www.grasslands.si.

5. ČAS IN KRAJ ODPIRANJA PONUDB

Odpiranje ponudb bo potekalo avtomatično v informacijskem sistemu e-JN dne **31. 7. 2018** in se bo začelo **ob 12.10 uri** na spletnem naslovu <https://ejn.gov.si/eJN2>.

Odpiranje poteka tako, da informacijski sistem e-JN samodejno ob uri, ki je določena za javno odpiranje ponudb, prikaže podatke o ponudniku, o variantah, če so bile zahtevane oziroma dovoljene, ter omogoči dostop do .pdf dokumenta, ki ga ponudnik naloži v sistem e-JN pod razdelek »Predračun«. Javna objava se avtomatično zaključi po preteku 60 minut. Ponudniki, ki so oddali ponudbe, imajo te podatke v informacijskem sistemu e-JN na razpolago v razdelku »Zapisnik o odpiranju ponudb«.

6. PRAVNA PODLAGA

Naročnik izvaja postopek oddaje javnega naročila na podlagi veljavnega zakona in podzakonskih aktov, ki urejajo javno naročanje, v skladu z veljavno zakonodajo, ki ureja področje javnih financ ter področje, ki je predmet javnega naročila.

Projekt LIFE Ohranjanje in upravljanje suhih travnišč v Vzhodni Sloveniji / LIFE Conservation and management of dry grasslands in Eastern Slovenia (LIFE TO GRASSLANDS, LIFE14 NAT/SI/000005) je financiran iz finančnega mehanizma LIFE narava in biodiverziteta ter sofinanciran s strani Ministrstva za okolje in prostor.

7. TEMELJNA PRAVILA ZA DOSTOP, OBVESTILA IN POJASNILA V ZVEZI Z RAZPISNO DOKUMENTACIJO

7.1 DOSTOP DO RAZPISNE DOKUMENTACIJE

Razpisno dokumentacijo lahko ponudniki dobijo na portalu javnih naročil IN/ALI spletnih straneh naročnika, na naslovu www.grasslands.si.

Odkupnine za razpisno dokumentacijo ni.

7.2 OBVESTILA IN POJASNILA V ZVEZI Z RAZPISNO DOKUMENTACIJO

Komunikacija s ponudniki o vprašanjih v zvezi z vsebino naročila in v zvezi s pripravo ponudbe poteka izključno preko portala javnih naročil.

Naročnik bo zahtevo za pojasnilo razpisne dokumentacije oziroma kakršnokoli drugo vprašanje v zvezi z naročilom štel kot pravočasno, v kolikor bo na portalu javnih naročil zastavljeno najkasneje do vključno **23. 7. 2018 do 12.00 ure**.

Na zahteve za pojasnila oziroma druga vprašanja v zvezi z naročilom, zastavljena po tem roku, naročnik ne bo odgovarjal.

Naročnik sme v skladu s 67. členom ZJN-3 spremeniti ali dopolniti razpisno dokumentacijo. Tovrstne spremembe in dopolnitve bo naročnik izdal v obliki dodatkov k razpisni dokumentaciji. Vsak dodatek k razpisni dokumentaciji postane sestavni del razpisne dokumentacije. Kot del razpisne dokumentacije štejejo tudi vprašanja in odgovori, objavljeni na portalu javnih naročil.

8. UGOTAVLJANJE SPOSOBNOSTI

8.1 UGOTAVLJANJE SPOSOBNOSTI ZA SODELOVANJE V POSTOPKU ODDAJE JAVNEGA NAROČILA IN DOKAZILA

Ponudnik mora izpolnjevati vse v tej točki navedene pogoje.

Naročnik bo pred oddajo javnega naročila od ponudnika, kateremu se je odločil oddati predmetno naročilo, zahteval, da predloži dokazila (potrdila, izjave) kot dokaz neobstoja razlogov za izključitev iz točke 8.1.1 teh navodil in kot dokaz izpolnjevanja pogojev za sodelovanje iz točk 8.1.2 do 8.1.3 teh navodil, v kolikor se bo pri naročniku pojavil dvom o resničnosti ponudnikov izjav.

Gospodarski subjekt lahko dokazila o neobstoju razlogov za izključitev iz točke 8.1.1 teh navodil in dokazila o izpolnjevanju pogojev za sodelovanje iz točk 8.1.2 do 8.1.3 teh navodil predloži tudi sam. Naročnik si pridržuje pravico do preveritve verodostojnosti predloženih dokazil pri podpisniku le-teh.

V kolikor ponudnik nima sedeža v Republiki Sloveniji in ne more pridobiti in predložiti zahtevnih dokumentov, ker država v kateri ima ponudnik svoj sedež ne izdaja takšnih dokumentov, jih je mogoče nadomestiti z zapriseženo izjavo, če pa ta v državi v kateri ima ponudnik svoj sedež ni predvidena, pa z izjavo določene osebe, dano pred pristojnim sodnim ali upravnim organom, notarjem ali pred pristojno poklicno ali trgovinsko organizacijo v matični državi te osebe ali v državi, v kateri ima ponudnik sedež.

Za skupne ponudbe in ponudbe s podizvajalci je potrebno upoštevati še točki 11.3.1 (Skupna ponudba) in 11.3.2 (Ponudba s podizvajalci) teh navodil.

8.1.1 Razlogi za izključitev

1. Gospodarskemu subjektu ali osebi, ki je članica upravnega, vodstvenega ali nadzornega organa tega gospodarskega subjekta ali ki ima pooblastilo za njegovo zastopanje ali odločanje ali nadzor v njem, ni bila izrečena pravnomočna sodba, ki ima elemente kaznivih dejanj iz prvega odstavka 75. člena ZJN-3.

V kolikor je gospodarski subjekt v položaju iz zgornjega odstavka, lahko naročniku v skladu z devetim odstavkom 75. člena ZJN-3 predloži dokazila, da je sprejel zadostne ukrepe, s katerimi lahko dokaže svojo zanesljivost kljub obstoju razlogov za izključitev.

DOKAZILA:

Izpolnjen obrazec »Izjava za gospodarski subjekt« za vse gospodarske subjekte v ponudbi (tudi za podizvajalce in subjekte, katerih zmogljivosti namerava uporabiti ponudnik v skladu z 81. členom ZJN-3)

Naročnik bo, v kolikor se bo pojavil dvom o resničnosti ponudnikov izjav, pred oddajo javnega naročila, od ponudnika, kateremu se je odločil oddati predmetno naročilo, zahteval predložitev pooblastila za pridobitev podatkov iz kazenske evidence (za gospodarski subjekt in za vse osebe, ki so članice upravnega, vodstvenega ali nadzornega organa gospodarskega subjekta ali ki imajo pooblastila za njegovo zastopanje ali odločanje ali nadzor v njem).

Ponudnik lahko potrdila iz kazenske evidence priloži sam. Tako predložena potrdila morajo odražati zadnje stanje.

2. Gospodarski subjekt mora na dan oddaje ponudbe izpolnjevati obvezne dajatve ali druge denarne nedavčne obveznosti v skladu z zakonom, ki ureja finančno upravo, ki jih pobira davčni organ v skladu s predpisi države, v kateri ima sedež, ali predpisi države naročnika, oziroma vrednost neplačanih zapadlih obveznosti na dan oddaje ponudbe ali prijave ne znaša 50 EUR ali več. Gospodarski subjekt mora imeti na dan oddaje ponudbe predložene vse obračune davčnih odtegljajev za dohodke iz delovnega razmerja za obdobje zadnjih petih let do dne oddaje ponudbe.

DOKAZILO:

Izpolnjen obrazec »Izjava za gospodarski subjekt« za vse gospodarske subjekte v ponudbi (tudi za podizvajalce in subjekte, katerih zmogljivosti namerava uporabiti ponudnik v skladu z 81. členom ZJN-3)

3. Gospodarski subjekt na dan, ko poteče rok za oddajo ponudb ne sme biti uvrščen v evidenco gospodarskih subjektov z negativnimi referencami iz a) točke četrtega odstavka 75. člena ZJN-3.

DOKAZILA:

Izpolnjen obrazec »Izjava za gospodarski subjekt« za vse gospodarske subjekte v ponudbi (tudi za podizvajalce in subjekte, katerih zmogljivosti namerava uporabiti ponudnik v skladu z 81. členom ZJN-3)

4. Gospodarskemu subjektu v zadnjih treh letih pred potekom roka za oddajo ponudbe ne sme biti s pravnomočno odločbo pristojnega organa Republike Slovenije ali druge države članice ali tretje države dvakrat izrečena globa zaradi prekrška v zvezi s plačilom za delo.

DOKAZILA:

Izpolnjen obrazec »Izjava za gospodarski subjekt« za vse gospodarske subjekte v ponudbi (tudi za podizvajalce in subjekte, katerih zmogljivosti namerava uporabiti ponudnik v skladu z 81. členom ZJN-3)

Naročnik bo v skladu z osmim odstavkom 75. člena ZJN-3 iz postopka javnega naročanja kadar koli v postopku izključil gospodarski subjekt, če se izkaže, da je pred ali med postopkom javnega naročanja za subjekt glede na storjena ali neizvedena dejanja v enem od položajev iz te točke navodil.

8.1.2 Pogoji za sodelovanje glede tehnične in strokovne sposobnosti

Pogoji za izvedbo del in prijavo na javno naročilo: Izvajalec mora zagotoviti možnost izvedbe vzpostavitve travišč s traktorjem z gozdarskim mulčerjem (traktor vsaj 70 kW moči, mulčer z ojačanimi konicami proti obrabi), oziroma z bagrom, ki omogoča ruvanje panjev na občutljivih tleh (teža bagra v razponu od 13 do 18 ton).

Gospodarski subjekti v ponudbi lahko skupno izpolnjujejo predmetni pogoj. Gospodarski subjekt lahko uporabi zmogljivosti drugih subjektov, ne glede na pravno razmerje med njim in temi subjekti le, če bodo slednji izvajali storitve, za katere se zahtevajo te zmogljivosti.

DOKAZILO:

Izpolnjen obrazec »Referenčno potrdilo za gospodarski subjekt«

8.1.3 Drugi pogoji

Gospodarski subjekt ni uvrščen v evidenco poslovnih subjektov iz 35. člena Zakona o integriteti in preprečevanju korupcije (Uradni list RS, št. 69/11-UPB2) in mu ni na podlagi tega člena prepovedano poslovanje z naročnikom.

DOKAZILO:

Izpolnjen obrazec »Evidenca poslovnih subjektov po ZintPK«

9. PODROBNI OPIS PREDMETA JAVNEGA NAROČILA

9.1 KRATEK OPIS NAMENA IZVAJANJA AKTIVNOSTI V OKVIRU PROJEKTA

Projekt LIFE Ohranjanje in upravljanje suhih travšč v Vzhodni Sloveniji / LIFE Conservation and management of dry grasslands in Eastern Slovenia (LIFE TO GRASSLANDS, LIFE14 NAT/SI/000005) je financiran iz finančnega mehanizma LIFE narava in biodiverziteta ter sofinanciran s strani Ministrstva za okolje in prostor.

Projekt je namenjen izboljšanju stanja in zagotavljanju dolgoročnega upravljanja suhih travšč (dveh prioritetnih Natura 2000 habitatnih tipov: HT 6210(*) in HT 6230(*) ter nanje vezanih rastlinskih in živalskih vrst) na štirih projektnih podobmočjih: Haloze, Pohorje, Kum in Gorjanci. Vsa štiri območja se soočajo s problemi zaraščanja in opuščanja kmetijske rabe na eni strani in s problemom neustrezne (intenzivne) kmetijske rabe na drugi strani.

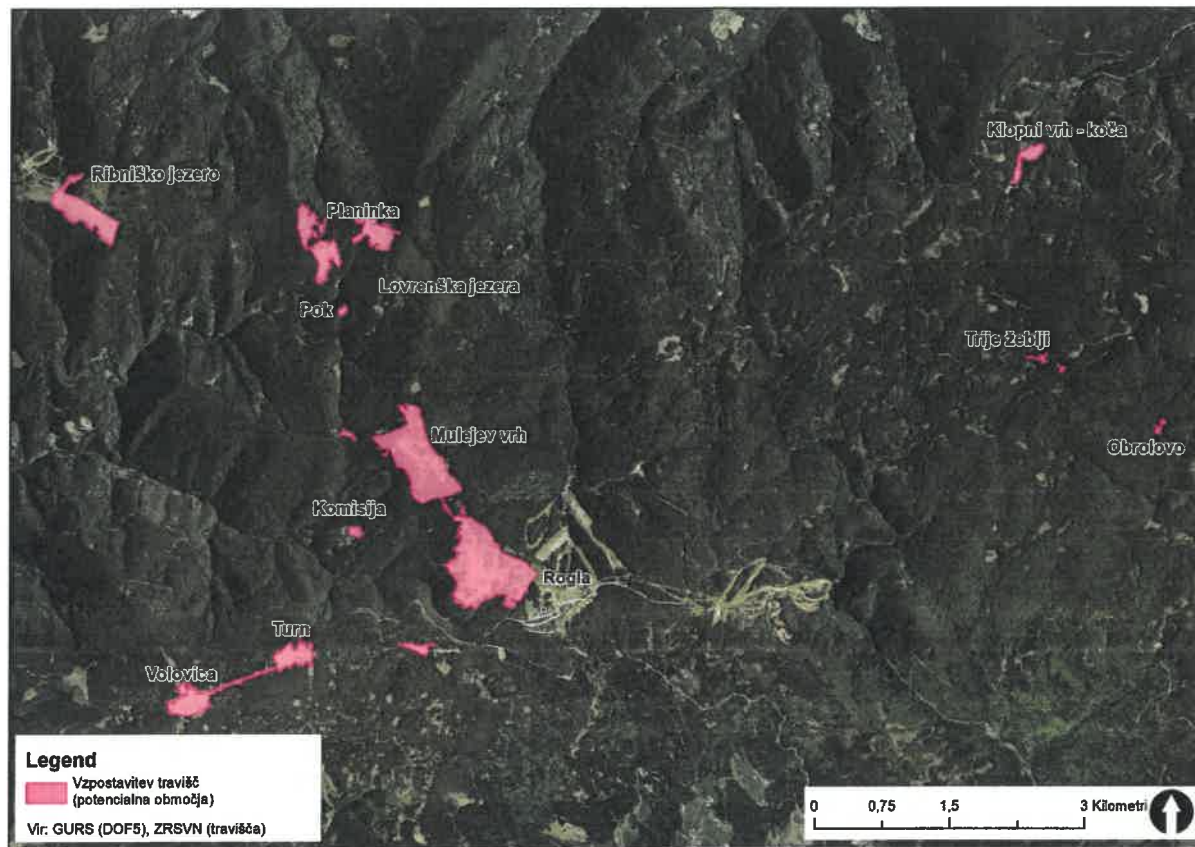
V okviru projektih aktivnosti je predvideno spodbujanje trajnostne rabe suhih travšč predvsem s povezovanjem zainteresiranih kmetovalcev/lastnikov, čiščenjem zaraščanih zemljišč, nakupom/najemom zemljišč, nudenjem opreme za obdelovanje zemljišč, kot tudi nudenjem podpore za vzpostavitev ustreznih struktur habitata (košnja, paša in sadjarstvo). Sočasno z izvedbo konkretnih naravovarstvenih akcij bo z ozaveščanjem, izobraževanjem in mreženjem kmetovalcev/lastnikov/upravljalcev zemljišč ter ustreznim upravljanjem območij dodatno zagotovljeno dolgoročno ohranjanje ugodnega stanja obeh habitatnih tipov. Poudarek projekta je na povečanju ekonomske upravičenosti kmetovanja s skupnim oblikovanjem in razvojem dopolnilnih dejavnosti kmetij, privlačnih tržnih produktov in programov, vezanih na ohranjanje rabe suhih travšč.

Projekt se je začel 01. 11. 2015 in traja 5 let. Zavod RS za varstvo narave v projektu nastopa kot upravičenec koordinator (prijavitelj), pridruženi upravičenci (partnerji projekta) pa so Podeželsko razvojno jedro Halo, Kmetijsko gozdarski zavod Ptuj, Krajevna skupnost Dobovec in Društvo Gorjanske košenice.

9.2 PODROBNEJŠI OPIS PREDMETA JAVNEGA NAROČILA

Z namenom izboljšanja stanja ter zagotavljanja dolgoročne ohranitve travšč s prednostnim habitatnim tipom 6230(*) Vrsto bogata travšča s prevladujočim navadnim volkom (*Nardus stricta*) na silikatnih tleh v montanskem pasu, so na projektnem podobmočju Pohorje predvidene naslednje konkretne izvedbene akcije: C.1: Odstranjevanje zarasti/čiščenje zemljišč v različnih fazah zaraščanja na HT 6230 (*) – območje državnih, občinskih in zasebnih zemljišč.

Predmet javnega naročila v okviru akcije C.1: Odstranjevanje zarasti/čiščenje kmetijskih zemljišč v različnih fazah zaraščanja zajema vzpostavitev travišč s frezanjem in ruvanjem drevesnih panjev na območju državnih, občinskih in zasebnih zemljišč na okvirno **18 ha površine** (Karta 1). Vzpostavitev travišč bo izvedena na zemljiščih z naklonom terena do 50 %.



Karta 1: Projektno podobmočje Pohorje – območja vzpostavitve travišč s frezanjem in ruvanjem drevesnih panjev (Avtor: ZRSVN).

Izvajalec je dolžan opraviti storitev vzpostavitve travišč s frezanjem (mulčenjem) in ruvanjem (bagska dela) drevesnih panjev na PPO Pohorje, fazno za vsako prostorsko zaokroženo enoto. Naročnik in izvajalec se skupno dogovorita o časovni razporeditvi del po posameznih prostorsko zaokroženih enotah.

Storitev vzpostavitve travišč s tehnologijo frezanja (mulčenja) drevesnih panjev se bo izvajala na površinah, kjer je delež vrstno bogatih travišč z ohranjeno travno rušo prisoten vsaj 40 % glede na vse okoliške površine. Ocenjena gostota panjev: 120 na hektar površine. Povprečni premer odstranjenih dreves v prsni višini: 31 cm.

Storitev vzpostavitve travišč s tehnologijo ruvanja drevesnih panjev (bagska dela) se bo izvajala na površinah, kjer je delež vrstno bogatih travišč z ohranjeno travno rušo nižji od 40 % glede na vse okoliške površine in je trenutno zaraščen z drevesno zarastjo s 50-75% deležem. Ocenjena gostota panjev: 400 na hektar površine. Povprečno odkazano drevo: 0,87 m³. Po izravnavi terena s tehnologijo ruvanja panjev se razgaljene površine zasejejo s semenom ovsa zaradi preprečevanja izpiranja tal.

Vsi predhodno označeni drevesni panji oz. označena območja z drevesnimi panji se izravnavajo s tlemi na območjih vrstno bogatih travišč s primerno tehnologijo in načinom dela (mulčenje, bagska dela).

Handwritten signature in blue ink.

9.3 OBVEZNOSTI IZVAJALCA

Obveznosti izvajalca so naslednje:

Vrstno bogata travišča se nahajajo na območju projektnega podobmočja Pohorje znotraj prevladujoče gozdne krajine, zato je potrebno pri odstranjevanju drevja zagotoviti specifično strukturo travišč, ki je pomembna zaradi zagotavljanja primerne življenjskega prostora vseh prostoživečih živali s poudarkom na ogroženih vrstah (ohranjanje manjših šopov dreves, ohranjanje brusnice in borovničevja, ohranjanje plodonosnih dreves in mravljišč ...). Podrobnejše usmeritve za zagotavljanje specifične strukture travišč bo podal naročnik pred samo izvedbo na terenu. Usmeritve za zagotavljanje specifične strukture travišč so podane v Prilogi 7: Priročnik za izvajanje ukrepov Nature 2000 v gozdni krajini – praktični primeri iz projekta SUPORT (poglavje 2.3 Vzpostavljane in ohranjanje strukture travišč).

Tla morajo biti po izvedbi s frezanjem (mulčenjem) in ruvanjem (bagska dela) drevesnih panjev izravnana v taki meri, da je omogočena nemotena košnja (iz tal ne smejo štrleti ostanki korenin in drevesnih panjev ter kamenje). Po izravnavi terena s tehnologijo ruvanja panjev se razgaljene površine zasejejo s semenom ovsa zaradi preprečevanja izpiranja tal. Ocenjena vrednost porabe semena ovsa je 150 - 180 kg/ha.

Drevesne panje in odvečni odkopni material se ne sme odlagati v gozd (18. čl. Zakona o gozdovih, Uradni list RS, št. 30/93, 56/99 – ZON, 67/02, 110/02 – ZGO-1, 115/06 – ORZG40, 110/07, 106/10, 63/13, 101/13 – ZDavNepr, 17/14, 24/15, 9/16 – ZGGLRS in 77/16). Izruvane drevesne panje se odlaga na za to primerne lokacije izven gozdnega prostora (gozdni rob, erozijski jarki brez stalne prisotnosti vode, manjše depresije,...). Način in lokacije odlaganja drevesnih panjev in odvečnega odkopnega materiala bodo določene v sezonskih naročilih naročnika.

Vzpostavitev travišč s frezanjem (mulčenjem) in ruvanjem drevesnih panjev se vrši v obdobju, ko so tla suha ali zamrznjena. V obdobju pretirane razmočenosti tal, ko začne pri vožnji na območju travišč odstopati travna ruša, je potrebno izvajanje del ustaviti in o tem obvestiti naročnika.

Vozne poti oz. dostopna mesta na travišča je potrebno po vseh izvedenih delih sanirati: izravnajo se nastale kolesnice in uredijo prečni jarki za odvodnjavanje meteorne vode s poti in dostopnih mest na travišča.

Na projektnem podobmočju Pohorje določi naročnik izvajalcu obseg del s sukcesivnimi sezonskimi naročili. V sukcesivnem sezonskem naročilu se določi natančna lokacija, obseg in časovni termin izvedbe storitve del ter način in lokacija deponiranja drevesnih panjev oziroma biomase.

Za vse lokacije izvedbe del, ki so predmet sukcesivnega sezonskega naročila, izvajalec izdela poročilo o zaključku sezonskih del odstranjevanja zarasti na terenu na prostorsko zaokroženo enoto. Poročilo mora vsebovati opis (število sfrezanih drevesnih panjev, število izruvanih drevesnih panjev, ocenjena površina izravnanih tal) in trajanje del. Predpisani so naslednji formati:

- teksti v Microsoft Office Word ali kompatibilnem formatu.

Naročnik, izvajalec in lastnik zemljišča (oziroma njegov zakoniti predstavnik/pooblaščenec) na podlagi delnega poročila izvajalca, skupaj na terenu pregledajo izvedena dela po posamezni enoti projektnega podobmočja Pohorje. Storitev se smatra za zaključeno, ko naročnik in lastnik zemljišča pregledata izvedbo del na terenu ter naročnik pozitivno oceni delno poročilo izvajalca. Na podlagi pozitivne ocene delnega poročila izvajalec izda račun za opravljeno storitev.

Storitev vzpostavitve travišč se v celoti smatra za zaključeno, ko naročnik in lastnik zemljišča pozitivno ocenita zadnje delno poročilo izravnave tal s tehnologijama frezanja (mulčenja) in ruvanja drevesnih panjev.

Pogoli za izvedbo del na terenu Izvajalec mora zagotoviti možnost izvedbe vzpostavitve travišč s traktorjem z gozdarskim mulčerjem (traktor vsaj 70 kW moči, mulčer z ojačanimi konicami proti

Handwritten signature and initials in blue ink.

obrabi), oziroma z bagrom, ki omogoča ruvanje panjev na občutljivih tleh (teža bagra v razponu od 13 do 18 ton).

9.4 ROK ZA IZDELAVO

Vzpostavitev travišč s frezanjem (mulčenjem) in ruvanjem drevesnih panjev (bagska dela) bo potekala v letih 2018, 2019 in 2020 v obdobju brez prisotnosti snežne odeje. Delno poročilo za opravljeno storitev izravnave tal s frezanjem drevesnih panjev izvajalec pripravi po zaključenih delih na posamezni prostorsko zaokroženi enoti projektnega podobmočja Pohorje. Terminski plan se lahko spremeni s pisnim soglasjem naročnika. Dokler ni določen nov terminski plan, velja terminski plan v obstoječi vsebini.

Roki se lahko spreminjajo le v primeru višje sile, ki jo definirajo zakonska določila, in zaradi okoliščin, ki jih niti naročnik niti izvajalec nista mogla predvideti ter ob dogovoru naročnika in izvajalca.

Delno poročilo za opravljeno storitev izravnave tal s frezanjem drevesnih panjev izvajalec pripravi 30 dni po zaključenih delih za vsako posamezno prostorsko zaokroženo enoto projektnega podobmočja Pohorje.

Dela bodo potekala sezonsko v predvidenih deležih:

- 31. 12. 2018: 30 %
- 31. 12. 2019: 50 %
- 30. 06. 2020: 20 %

Dela se lahko izvede hitreje, v kolikor to dopuščajo terenski pogoji.

Delo, ki je predmet tega javnega naročila, mora izvajalec izvesti do:

- storitev vzpostavitve travišč s frezanjem (mulčenjem) in ruvanjem drevesnih panjev (bagska dela) se zaključi najkasneje do **30. 06. 2020**;
- zadnje delno poročilo izvajalec odda najkasneje do **31. 07. 2020**.

Dela prične izvajalec izvajati čim prej po podpisu pogodbe in prejemu sezonskega naročila s strani naročnika.

Storitev se v celoti smatra za zaključeno, ko naročnik pozitivno oceni zadnje sezonsko poročilo opravljene storitve.

10. MERILA

Merila ocenjevanja:

Naročnik bo izbral ekonomsko najugodnejšo ponudbo ob upoštevanju izpolnjevanja razpisnih pogojev.

Cenovno najugodnejša ponudba se izračuna na sledeč način:

$$M = C1 + C2$$

Posamezne oznake v formuli pomenijo:

C1 = ponudbena cena za tehnologijo 1: frezanje (mulčenje) drevesnih panjev s traktorjem z gozdarskim mulčerjem (naklon terena do 50 %, delež travišč z ohranjeno travno rušo prisoten vsaj 40 % glede na vse okoliške površine, ocenjena gostota panjev 120/ha, povprečni premer odstranjenih dreves v prsni višini 31 cm, okvirna površina posega: 12 ha),

C2 = ponudbena cena za tehnologijo 2: ruvanja drevesnih panjev z bagerjem (naklon terena do 50 %, delež travišč z ohranjeno travno rušo nižji od 40 % glede na vse okoliške površine, drevesna

zarast 50-75% površin, ocenjena gostota panjev: 400/ha, povprečno odkazano drevo: 0,87 m³, setev semena ovsa: 150 – 180 kg/ha, okvirna površina posega: 6 ha).

Najugodnejši ponudnik je tisti z najmanjšim M. V kolikor dva ali več ponudnikov dosežejo enako vrednost M, bo naročnik izbral ponudnika, ki bo ponudil nižjo ceno frezanja na panj (C1).

11. PONUDBA

11.1 PONUDBENA DOKUMENTACIJA

Ponudbeno dokumentacijo sestavljajo naslednji dokumenti:

1. izpolnjen obrazec_1_Ponudba
2. izpolnjen obrazec_5_Predračun
3. Izpolnjen obrazec_2_Izjava za gospodarski subjekt
4. Izpolnjen obrazec_3_Referenčno potrdilo za gospodarski subjekt
5. Izpolnjen obrazec_4_Evidenca poslovnih subjektov po ZintPK
6. Izpolnjen obrazec_6_Soglasje podizvajalca (v primeru, da ponudnik nastopa s podizvajalci in podizvajalci to zahtevajo)
7. Izpolnjen in parafiran vzorec_8_pogodbe.

Ponudnik v ponudbi priloži le dokumente, ki so navedeni v tej točki. Po pregledu ponudb bo naročnik, v kolikor se bo pojavil dvom o resničnosti ponudnikovih izjav, najugodnejšega ponudnika pozval k predložitvi dokazil, kot je navedeno za posameznim zahtevanim pogojem oziroma razlogom za izključitev.

Na poziv naročnika bo moral izbrani ponudnik v postopku javnega naročanja ali pri izvajanju javnega naročila, v roku osmih dni od prejema poziva, posredovati podatke o:

- svojih ustanoviteljih, družbenikih, vključno s tihimi družbeniki, delničarjih, komanditistih ali drugih lastnikov in podatke o lastniških deležih navedenih oseb,
- gospodarskih subjektih, za katere se glede na določbe zakona, ki ureja gospodarske družbe, šteje, da so z njim povezane družbe.

Ponudnik, ki odda ponudbo, pod kazensko in materialno odgovornostjo jamči, da so vsi podatki in dokumenti, podani v ponudbi, resnični, in da priložena dokumentacija ustreza originalu. V nasprotnem primeru ponudnik naročniku odgovarja za vso škodo, ki mu je nastala.

11.2 SESTAVLJANJE PONUDBE

Ponudnik naj v svoji ponudbi definira cene za dve (2) različni tehnologiji vzpostavitve travišč. Cena storitve vzpostavitve travišč se poda na **enoto odstranjenega / sfrezanega drevesnega panja**.

Tehnologija vzpostavitve travišč:

1. Tehnologija frezanja (mulčenja) drevesnih panjev s traktorjem z gozdarskim mulčerjem: naklon terena do 50 %, delež travišč z ohraneno travno rušo prisoten vsaj 40 % glede na vse okoliške površine, ocenjena gostota panjev 120/ha, povprečni premer odstranjenih dreves v prsni višini 31 cm, okvirna površina posega: 12 ha,
2. Tehnologija ruvanja drevesnih panjev z bagerjem: naklon terena do 50 %, delež travišč z ohraneno travno rušo nižji od 40 % glede na vse okoliške površine, drevesna zarast 50-75% površin, ocenjena gostota panjev: 400/ha, povprečno odkazano drevo: 0,87 m³, sprotna setev semena ovsa: 150 – 180 kg/ha, okvirna površina posega: 6 ha.

Ponudba mora imeti navedeno predlagano ceno, ki vsebuje vse stroške vzpostavitve travišč, kot tudi popuste in davek na dodano vrednost. Ponudba naj zajema vse storitve, ki so sestavni del te razpisne dokumentacije.

11.2.1 Dokazila o izpolnjevanju zahtev iz tehničnih specifikacij

Predmet ponudbe mora izpolnjevati najmanj minimalne tehnične zahteve, navedene v tehničnih specifikacijah, ki so sestavni del te razpisne dokumentacije.

11.2.2 Obrazec »Predračun«

Ponudnik mora v Predračunu ponujati vse pozicije, ob upoštevanju tehničnih specifikacij, ki so del razpisne dokumentacije.

Ponudnik izpolni vse postavke v Predračunu, in sicer na največ dve decimalni mesti.

Ponudnik mora izpolniti vse postavke v predračunu. V kolikor ponudnik cene v posamezno postavko ne vpiše, se šteje, da predmetne postavke ne ponuja in tako ne izpolnjuje vseh zahtev naročnika iz predmetne razpisne dokumentacije.

V kolikor ponudnik vpiše ceno nič (0) EUR, se šteje, da ponuja postavko brezplačno.

Ponudnik ne sme spreminjati vsebine predračuna.

Ponujena cena z DDV mora zajemati vse popuste in stroške (dobave blaga, špeditorske, prevozne, carinske ter vse morebitne druge stroške...).

V primeru, da bo naročnik pri pregledu in ocenjevanju ponudb odkril očitne računske napake, bo ravnal v skladu s sedmim odstavkom 89. člena ZJN-3.

Ponudnik v sistemu e-JN predračun naloži v razdelek »Predračun« v .pdf datoteki.

11.3 DRUGA DOLOČILA ZA PRIPRAVO PONUDBE

11.3.1 Skupna ponudba

V primeru, da ponudbo oddaja skupina ponudnikov, je potrebno v ponudbi navesti zahtevane podatke o skupni ponudbi, ki so navedeni v obrazcu »Ponudba«.

V primeru, da skupina ponudnikov predloži skupno ponudbo, mora vsak ponudnik izpolnjevati vse pogoje, določene v točkah 8.1.1, 8.1.2 in 8.1.3. Vsi ponudniki v skupni ponudbi morajo podati dokumente, ki se nanašajo na dokazovanje navedenih pogojev, posamično.

Pogoje, določene v točkah 8.1.2 lahko ponudniki izpolnjujejo kumulativno. Dokumente, ki se nanašajo na dokazovanje teh pogojev, poda katerikoli ponudnik v skupni ponudbi.

Vsi ponudniki v skupni ponudbi morajo izpolniti obrazec »Izjava za gospodarski subjekt« o ponudniku posamično in v njem navesti vse zahtevane podatke.

Obrazec »Predračun« podajo vsi ponudniki, ki nastopajo v skupni ponudbi skupaj (en obrazec, podpisan s strani vsaj enega izmed ponudnikov, ki nastopajo v skupni ponudbi). Finančna zavarovanja lahko ponudniki predložijo na način, da jih predloži samo eden izmed skupnih ponudnikov ali vsak ponudnik posebej. V kolikor so predložena s strani vsakega izmed ponudnikov, mora biti seštevek vseh zneskov zavarovanj najmanj v višini zahtevanega zneska.

V primeru, da bo takšna skupina ponudnikov izbrana za izvedbo predmetnega naročila, bo naročnik lahko zahteval akt o skupni izvedbi naročila (na primer pogodbo o sodelovanju), v katerem bodo natančno opredeljene naloge in odgovornost posameznih ponudnikov za izvedbo naročila. Ne glede na to pa ponudniki odgovarjajo naročniku solidarno.

11.3.2 Ponudba s podizvajalci

V primeru, da bo ponudnik pri izvedbi naročila sodeloval s podizvajalci, mora v ponudbi navesti zahtevane podatke o podizvajalcih, ki so navedeni v obrazcu »Ponudba«.

Vsi podizvajalci morajo izpolniti obrazec »Izjava za gospodarski subjekt« posamično in v njem navesti vse zahtevane podatke.

V kolikor bodo pri podizvajalcu obstajali razlogi za izključitev oziroma ne bo izpolnjeval ustreznih pogojev za sodelovanje iz točke 8.1 teh navodil, bo naročnik podizvajalca zavrnil in zahteval njegovo zamenjavo.

Podizvajalec mora enako kot ponudnik izpolnjevati pogoje pod točkami 8.1.2 teh navodil.

Ponudnik mora za posameznega podizvajalca priložiti enaka dokazila za izpolnjevanje pogojev, določenih v prejšnjem stavku, kot jih mora priložiti zase, razen pri pogojih, kjer so že predvidena dokazila, ki jih mora podizvajalec predložiti.

Če bo ponudnik izvajal javno naročilo s podizvajalci, mora v ponudbi:

- navesti vse podizvajalce ter vsak del javnega naročila, ki ga namerava oddati v podizvajanje,
- kontaktne podatke in zakonite zastopnike predlaganih podizvajalcev,
- Izpolnjene obrazce pogojev za sodelovanje iz točke 8.1
- priložiti zahtevo podizvajalca za neposredno plačilo, **če podizvajalec to zahteva.**

Izbrani izvajalec bo moral med izvajanjem javnega naročila naročnika obvestiti o morebitnih spremembah informacij iz prejšnjega odstavka in poslati informacije o novih podizvajalcih, ki jih namerava naknadno vključiti v izvajanje pogodbe, in sicer najkasneje v petih dneh po spremembi. V primeru vključitve novih podizvajalcev bo moral glavni izvajalec skupaj z obvestilom posredovati tudi podatke in dokumente iz druge, tretje in četrte alineje prejšnjega odstavka.

Naročnik bo zavrnil vsakega naknadno nominiranega podizvajalca:

- če zanj obstajajo razlogi za izključitev, kot so navedeni v poglavju 8.1 te razpisne dokumentacije ter zahteval zamenjavo,
- če bi to lahko vplivalo na nemoteno izvajanje ali dokončanje del,
- če novi podizvajalec ne izpolnjuje pogojev v zvezi z oddajo javnega naročila.

Le če podizvajalec zahteva neposredno plačilo, se šteje, da je neposredno plačilo podizvajalcu obvezno in obveznost zavezuje tako naročnika kot tudi glavnega izvajalca. Kadar namerava ponudnik izvesti javno naročilo s podizvajalcem, ki zahteva neposredno plačilo v skladu s tem členom, mora:

- glavni izvajalec v pogodbi pooblastiti naročnika, da na podlagi potrjenega računa oziroma situacije s strani glavnega izvajalca neposredno plačuje podizvajalcu,
- podizvajalec predložiti soglasje, na podlagi katerega naročnik namesto ponudnika poravnava podizvajalčevo terjatev do ponudnika,
- glavni izvajalec svojemu računu ali situaciji priložiti račun ali situacijo podizvajalca, ki ga je predhodno potrdil.

Za tiste nominirane podizvajalce, ki neposrednih plačil ne bodo zahtevali, bo naročnik od glavnega izvajalca zahteval, da mu najpozneje v 60 dneh od plačila končnega računa oziroma situacije pošlje svojo pisno izjavo in pisno izjavo podizvajalca, da je podizvajalec prejel plačilo za izvedena dela. Če izvajalec ne ravna skladno s tem določilom, bo naročnik Državni revizijski komisiji podal predlog za uvedbo postopka o prekršku iz 2. točke prvega odstavka 112. člena ZJN-3.

Handwritten signature and initials.

Izbrani ponudnik v razmerju do naročnika v celoti odgovarja za izvedbo naročila.

11.3.3 Variantne ponudbe

Variantne ponudbe niso dopuščene

11.3.4 Jezik ponudbe

Postopek javnega naročanja poteka v slovenskem jeziku. Vsi dokumenti v zvezi s ponudbo morajo biti v slovenskem jeziku.

11.3.5 Veljavnost ponudbe

Ponudba mora veljati najmanj do izteka pogodbe, saj Ponudba postane sestavni del pogodbe.

11.3.6 Stroški ponudbe

Vse stroške, povezane s pripravo in predložitvijo ponudbe, nosi ponudnik.

11.3.7 Protikorupcijsko določilo

V postopku oddaje javnega naročila naročnik in ponudniki ne smejo pričenjati in izvajati dejanj, ki bi vnaprej določila izbor določene ponudbe, ali ki bi povzročila, da pogodba ne bi pričela veljati oziroma ne bi bila izpolnjena.

Vsakršno lobiranje v postopkih oddaje javnih naročil je prepovedano.

12. OBVESTILO O ODLOČITVI O ODDAJI NAROČILA

Naročnik bo podpisano odločitev o oddaji naročila objavil na portalu javnih naročil. Odločitev se šteje za vročeno z dnem objave na portalu javnih naročil.

13. ODPSTOP OD IZVEDBE JAVNEGA NAROČILA

Naročnik lahko na podlagi osmega odstavka 90. člena ZJN-3 po sprejemu odločitve o oddaji naročila do sklenitve pogodbe odstopi od izvedbe javnega naročila iz utemeljenih razlogov, da predmeta javnega naročila ne potrebujejo več ali da zanj nima zagotovljenih sredstev ali da se pri naročniku pojavi utemeljen sum, da je bila ali bi lahko bila vsebina pogodbe posledica storjenega kaznivega dejanja ali da so nastale druge izredne okoliščine, na katere naročnik ni mogel vplivati in jih predvideti ter zaradi katerih je postala izvedba javnega naročila z izbranim ponudnikom nemogoča. V tem primeru bo naročnik v svoji odločitvi in o razlogih, zaradi katerih odstopa od izvedbe javnega naročila, pisno obvestil ponudnike.

14. POGODBA

Pogodbo bo podpisal mag. Teo Hrvoje Oršanič (direktor Zavoda RS za varstvo narave).

V skladu s šestim odstavkom 14. člena Zakona o integriteti in preprečevanju korupcije (Uradni list RS, št. 69/11-UPB2; v nadaljevanju ZIntPK) je dolžan izbrani ponudnik na poziv naročnika, pred podpisom pogodbe, predložiti izjavo ali podatke o udeležbi fizičnih in pravnih oseb v lastništvu kandidata, vključno z udeležbo tihih družbenikov v ter o gospodarskih subjektih za katere se glede na določbe zakona, ki ureja gospodarske družbe, šteje, da so povezane družbe s kandidatom. Če bo ponudnik predložil lažno izjavo oziroma bo dal neresnične podatke o navedenih dejstvih, bo to imelo za posledico ničnost pogodbe.

Izbrani ponudnik mora podpisati in vrniti naročniku pogodbo v roku 5 delovnih dni po prejemu s strani naročnika podpisane pogodbe.

Pogodba se bo pred podpisom vsebinsko prilagodila glede na to, ali bo izbrani ponudnik predložil skupno ponudbo, prijavil sodelovanje podizvajalcev in podobno.

15. PRAVNO VARSTVO

Zahtevek za revizijo, ki se nanaša na vsebino objave in/ali razpisno dokumentacijo se lahko vloži v desetih delovnih dneh od dneva objave obvestila o javnem naročilu ali obvestila o dodatnih informacijah, informacijah o nedokončanem postopku ali popravku, če se s tem obvestilom spreminjajo ali dopolnjujejo zahteve ali merila za izbor najugodnejšega ponudnika, pri čemer se lahko zahtevek za revizijo nanaša na spremenjeno, dopolnjeno ali pojasnjeno vsebino objave ali razpisne dokumentacije ali z njim neposredno povezano navedbo v prvotni objavi ali razpisni dokumentaciji. Zahtevka za revizijo ni dopustno vložiti po roku za prejem ponudb, razen če je rok za prejem ponudb krajši od desetih delovnih dni. V tem primeru se lahko zahtevek za revizijo vloži v desetih delovnih dneh od dneva objave obvestila o naročilu.

Takso v višini 2.000 eurov mora vlagatelj plačati na transakcijski račun Ministrstva za finance, številka SI56 0110 0100 0358 802, odprt pri Banki Slovenije, Slovenska 35, 1505 Ljubljana, Slovenija, SWIFT KODA: BSLJSI2X; IBAN:SI56011001000358802 – taksa za postopek revizije javnega naročanja.

Zahtevek za revizijo mora biti vložen pri zavodu RS za varstvo narave, Tobačna ulica 5, 1000 Ljubljana, in sicer neposredno na tem naslovu ali po pošti priporočeno s povratnico.

Podpisnik
Mag. Teo Hrvoje Oršanič
direktor Zavoda RS za varstvo narave



